**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture
**Band:** 93 (1996)
**Heft:** 6

## Endseiten

**Nutzungsbedingungen**
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 09.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

# Renseignements administratifs

**Composition du comité de la Société romande d'apiculture:** (6/96)

**PRÉSIDENT:** M. Paul Girod, Neusté 10, 2740 Moutier. Tél. (032) 93 28 10.

**VICE-PRÉSIDENT - CONSEILS AUX DÉBUTANTS:** M. Willy Debély, chemin des Jonquilles 1, 2053 Cernier. Tél. (038) 53 42 02 (privé); (038) 39 69 07 (prof.). Fax (038) 30 17 10.

**SECRÉTAIRE - PESÉES ET OBSERVATIONS:** M. Jean-Louis Röthlisberger, rue Mauverney 7, 1196 Gland. Tél. 022/364 11 39.

**ADMINISTRATEUR - CAISSIER:** M. Joseph Girard, Parqueterie 7, 1680 Romont. Tél. (037) 52 32 63. Fax (037) 52 48 63. Chèques postaux 10-1480-6, Société romande d'apiculture, Lausanne, pour les abonnements suisses et étrangers, échanges, changements d'adresse, cahiers de comptabilité apicole, insignes, diplômes, statuts et surprimes pour «Assurance vols et déprédations».

**ASSURANCES:** M. André Loup, rue des Evaux 3, 1213 Onex. Tél. (022) 792 20 70.

**ABONNEMENTS ET CHANGEMENTS D'ADRESSE:** M. Joseph Girard, Parqueterie 7, 1680 Romont. Tél. (037) 52 32 63. Fax (037) 52 48 63. Les abonnements partent toujours du 1er janvier. Les nouveaux abonnés en cours d'année reçoivent les numéros déjà parus. Suisse: Fr. 40.–; étranger: Fr. 48.– pour 1996, à payer au CCP 10-1480-6 de la Société romande d'apiculture à Lausanne, ou à l'agence de la Banque de l'Etat de Fribourg, de et à 1680 Romont, ou encore par chèque bancaire à l'attention du gérant. Les changements d'adresse sont gratuits. Les demandes doivent être accompagnées de la dernière adresse découpée dans le journal et adressée au gérant.

**RÉDACTION ET ANNONCES:** M. Robert Fauchère, 1983 Evolène. Tél. (027) 83 12 58. Fax (027) 83 35 25. Délai rédactionnel: **le 6 de chaque mois précédant la parution de la revue.**

**CONTRÔLE DU MIEL:** M. Maxime Schaller, rue de Prayé 50, 2854 Bassecourt. Tél. privé 066/56 57 06. Prof. 066/22 66 61. Fax 066/22 77 20.

**CONCOURS DES RUCHERS ET PRÉPOSÉ AUX VÉTÉRANS:** M. Fernand Bovy, 1261 Le Vaud. Tél. 022/366 11 37.

**VULGARISATION - CONSEILLERS APICOLES-MONITEURS - ÉLEVAGE:** M. Fernand Métrailler, Rond-Point Paradis 3, 3960 Sierre. Tél. (027) 55 01 58. Tél. privé (027) 55 01 68. Fax (prof.) (027) 55 01 36.

**BIBLIOTHÈQUE ET FILMS:** Institut agricole de Grangeneuve, Mme Brugger, gérante, 1725 Posieux. Tél. (037) 25 55 00.

**JAB** **1820 Montreux 1** / Réexpédition : M. Girard, Parqueterie 7, 1680 Romont

# FRANCO DOMICILE – TOUT COMPRIS

Bocaux à miel en verre, large ouverture, forme basse, couvercles à fermeture baïonnette imprimés

| | | | | | Bocaux à miel, prix pour palettes | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Livré à domicile | | | | | | | |
| 1 kg avec couvercle | 1.15 | –.95 | –.85 | –.79 | –.71 | –.67 | –.63 | –.62 |
| 1/2 kg avec couvercle | –.78 | –.74 | –.70 | –.65 | –.51 | –.48 | –.45 | –.44 |
| 1/4 kg avec couvercle | –.65 | –.60 | –.55 | –.50 | –.45 | –.42 | –.39 | –.38 |
| 50 g avec couvercle | –.50 | –.40 | –.38 | –.36 | –.34 | –.31 | –.29 | –.28 |
| Couvercle seulement | –.35 | –.30 | –.30 | –.25 | carton –.22 | –.20 | –.19 | –.18 |
| **Dès pièces** | **50** | **250** | **500** | **1000** | **Dès pal. 1** | **2-5** | **6-20** | **+21** |
| | Retiré à Stabio | | | | | | | |
| 1 kg avec couvercle | –.65 | –.63 | –.61 | –.60 | –.59 | –.58 | –.56 | –.55 |
| 1/2 kg avec couvercle | –.51 | –.49 | –.46 | –.45 | –.44 | –.43 | –.41 | –.40 |
| 1/4 kg avec couvercle | –.42 | –.40 | –.38 | –.37 | –.36 | –.35 | –.33 | –.32 |
| 50 g avec couvercle | –.32 | –.30 | –.28 | –.27 | –.26 | –.25 | –.24 | –.23 |
| Couvercle seulement | –.30 | –.27 | –.25 | –.22 | carton –.21 | –.20 | –.19 | –.18 |

Facture 20 jours net.– Echantillons gratuits.
Livraison : + 3 jours (cargo domicile-CFF).
Franco domicile = coût de transport + TVA compris.
Le prix est entendu pour bocaux de même grandeur.
Pour retirer la marchandise s'annoncer par ☎ S.V.P.

1 palette (1 kg) = 98 emballages de 12 pièces = 1176 pièces
1 palette (1/2 kg) = 92 emballages de 25 pièces = 2300 pièces
1 palette (1/4 kg) = 99 emballages de 24 pièces = 2376 pièces
1 palette (50 g) = 36 emballages de 54 pièces = 1944 pièces

**Crivelli Aldo – via Giulia 46 – 6855 Stabio – ☎ 091/647 30 84 – Fax 647 20 84**

Tirage justifié : 5000 ex.